Освобожденіе рабочихъ должно быть дѣломъ самихъ рабочихъ. — В единеніи — сила!

ГОЛОС ТРУДА

Golos Truda

УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ:

В Соед. Штатах		В Канаду и за-границу	
На 1 год	1 долл.	На 1 год	1 д. 50 с.
На 6 мѣс.	60 сент.	На 6 мѣс.	85 сент.
На 3 мѣс.	35 сент.	На 3 мѣс.	50 сент.
Цѣна отдѣльнаго номера 2 сент.		Цѣна отдѣльнаго номера 3 сент.	

За перемѣну адреса слѣдует доплатить 10 сентов.

Деньги на подписку слѣдует присылать в заказном письмѣ, почтовым переводом или марками, а не через посредство разных компаній (Канадскія марки не принимаются).

Рукописи должны быть написаны четко, чернилами, на одной сторонѣ листа и имѣть подпись автора, с указаніем его адреса. Рукописи, признанныя неподходящими, уничтожаются, если на возврат их не были присланы почтовыя марки.

ОРГАН ФЕДЕРАЦІИ СОЮЗОВ РУССКИХ РАБОЧИХ СОЕД. ШТАТОВ и КАНАДЫ

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ РАБОЧАЯ ГАЗЕТА — ВЫХОДИТ ПО ПЯТНИЦАМ

АДРЕС РЕДАКЦІИ И КОНТОРЫ:

"Golos Truda", 586 East 140th St, New York, N. Y.

WHOLE No. 139. — ЦѢНА 2 СЕНТА. — NEW YORK, FRIDAY, MAY 25TH. 1917. — VOL. VI

БЫЛОЕ И ГРЯДУЩЕЕ.

Съ настоящимъ номеромъ, «Голосъ Труда» прекращаетъ свое существованіе въ Америкѣ — для того, чтобы вскорѣ же зазвучать съ новой силой за океаномъ, въ Россіи, — тамъ, гдѣ «голосъ труда», голосъ правды, голосъ борьбы за великое, истинно свободное будущее теперь больше, чѣмъ когда-либо, необходимъ.

Прощаясь съ товарищами, друзьями и читателями, — со всѣми тѣми, кто цѣнилъ наше дѣло, кому оно было дорого, кто такъ или иначе содѣйствовалъ его росту своимъ сочувствіемъ, своимъ участіемъ, своей идейной, нравственной или матеріальной поддержкой, — невольно хочется остановиться мысленно на всемъ пережитомъ: хочется пробѣжать въ памяти то прошлое, то «былое», подъ которымъ мы нынѣ подводимъ черту. И вмѣстѣ съ тѣмъ хочется заглянуть въ ближайшее будущее, въ то непосредственное «грядущее», которое открывается теперь передъ нами.

⁂

Всѣ тѣ, кто стояли близко къ «Голосу Труда» съ самаго момента его рожденія; всѣ тѣ, кто жили жизнью «Голоса Труда», — знаютъ, какую тяжелую и упорную борьбу пришлось ему вести за шесть почти лѣтъ своего существованія: знаютъ, съ какими исключительными препятствіями и трудностями пришлось ему считаться...

Слабо и робко звучалъ «Голосъ Труда» въ первый годъ своей жизни. Но — уже тогда голосъ его былъ ясенъ и твердъ. Онъ отдавался въ душахъ активныхъ товарищей. Онъ волновалъ, будилъ и звалъ читателей, еще не затронутыхъ движеніемъ.

Тяжелъ былъ этотъ первый годъ. Небольшой горсти преданныхъ дѣлу товарищей, образовавшихъ первую маленькую Рабочую Группу въ г. Нью-Іоркѣ, приходилось работать съ крайнимъ напряженіемъ всѣхъ своихъ силъ. И голосъ ихъ звучалъ почти въ пустынѣ...

Но, вскорѣ же стали раздаваться сочувственные, теплые, **понимающіе** отклики со всѣхъ концовъ Америки, начиная съ дальняго запада и кончая ближайшими окрестностями. Симпатіи къ газетѣ, интересъ къ ней безпрерывно росли и, къ началу 1914-го года, «Голосъ Труда» стоялъ уже довольно прочно на ногахъ и поддерживался цѣлымъ рядомъ не только отдѣльныхъ лицъ, но и организацій.

Здѣсь необходимо упомянуть о томъ, что, наряду съ изданіемъ газеты, товарищи по «Издательской Группѣ» (какъ переименовала себя первоначальная группа) вели энергичную агитаціонно-пропогандистскую и организаціонную работу среди русскихъ выходцевъ въ Америкѣ — рабочихъ. И къ 1914-му году возникъ уже, въ различныхъ городахъ Америки, цѣлый рядъ организацій — союзовъ, для которыхъ «Голосъ Труда» являлся идейнымъ свѣточемъ и учителемъ. Эти организаціи не только учились и воспитывались на «Голосѣ Труда»: онѣ поддерживали его всѣми силами, берегли его существованіе и, наконецъ, очень скоро повели сами дальнѣйшую агитаціонную и организаціонную работу.

Въ 1914 г. назрѣла мысль о созданіи Федераціи всѣхъ этихъ организацій-союзовъ, — Федераціи, которая сознательно и окончательно признала бы «Голосъ Труда» своимъ федеративнымъ органомъ.

Былъ созванъ въ г. Детройтѣ съѣздъ делегатовъ отъ всѣхъ существующихъ организацій и отъ Издательской Группы. На этомъ съѣздѣ образовалась «Федерація Союзовъ Русскихъ Рабочихъ Соед. Штатовъ и Канады», признавшая «Голосъ Труда» своимъ органомъ и поставившая своей задачей какъ регулярную, прочную поддержку газеты — идейную и матеріальную, — такъ и дальнѣйшее расширеніе и углубленіе агитаціонной, пропогандистской и организаціонной работы.

Начиная съ этого времени, жизнь «Голоса Труда», со всѣми ея трудностями, скорбями и радостями, переплетается тѣснѣйшимъ, неразрывнѣйшимъ образомъ съ жизнью всей Федераціи. «Голосъ Труда» и Федерація становятся, все въ большей и большей степени, однимъ организмомъ, однимъ, крѣпко спаяннымъ цѣлымъ. Газета и Федерація взаимно питаютъ и поддерживаютъ другъ друга, работая рука-объ-руку надъ однимъ, общимъ дѣломъ, ради одной, общей цѣли. Онѣ живутъ одной, общей жизнью.

Если присмотрѣться къ этой жизни, а также и къ составу самой Федераціи за три года ея существованія, то ярче всего бросается въ глаза **опредѣленно-классовой характеръ Федераціи и твердая, выдержанная позиція безгосударственнаго соціализма** (или анархо-коммунизма), на которой стояли, безъ малѣйшихъ уклоненій, какъ сама газета, такъ и лучшіе, идейные, передовые элементы во всѣхъ союзахъ Федераціи.

Правда, не всѣ члены Федераціи были опредѣленными, выдержанными, сознательными анархистами... Правда, организмъ Федераціи, какъ и любой организмъ, не прожилъ эти годы безъ всякихъ болѣзней... Правда, жизнь этого организма не шла идеально ровно и гладко... Иначе и быть не могло; ибо во всякомъ живомъ организмѣ и во всякомъ живомъ дѣлѣ бываютъ свои недостатки, ошибки, уклоненія, уродливыя явленія...

Но, одно мы можемъ утверждать съ чистой совѣстью и съ чувствомъ глубокаго удовлетворенія: основное, здоровое, идейное ядро Федераціи, составляемое активными товарищами изъ всѣхъ союзовъ, непрерывно крѣпло и росло, развертывая все больше и больше, вглубь и вширь, свою работу, воспитываясь и развиваясь само, воспитывая, развивая и организуя болѣе отсталые элементы.

За все время существованія Федераціи, въ ней перебывало больше двухъ тысячъ человѣкъ, которые всѣ, въ той или иной степени, по мѣрѣ силъ, поработали надъ дѣломъ расширенія и роста анархическаго движенія среди русскихъ рабочихъ Америки. Если же попытаться сосчитать всѣхъ тѣхъ, кого такъ или иначе, хотя бы поверхностно, затронула работа этихъ двухъ тысячъ товарищей, то мы можемъ смѣло говорить о десяти тысячахъ... Чѣмъ дальше шло время, тѣмъ шире и шире, тѣмъ мощнѣе и мощнѣе расходились по русской рабочей колоніи круги отъ центровъ — союзовъ русскихъ рабочихъ. Эти центры-союзы создавали у себя библіотеки; организовывали митинги, лекціи, предпріятія; вели самостоятельно свои союзныя дѣла; привлекали въ свой составъ новыхъ членовъ; словомъ — работали, не покладая рукъ, надъ распространеніемъ анархическихъ идей и методовъ борьбы среди мѣстной русской рабочей массы... И мы сказали бы не все, если бы не упомянули еще и о томъ, что за послѣднее время союзы стали принимать все болѣе и болѣе близкое участіе въ жизни и борьбѣ американскаго рабочаго класса. Наконецъ, на очереди стоялъ вопросъ и о работѣ среди еврейскихъ, польскихъ, литовскихъ и т. д. рабочихъ, съ организаціями которыхъ Федераціи уже приходилось соприкасаться.

Что касается самого «Голоса Труда», то, насколько это было въ его возможности, при ограниченныхъ идейныхъ силахъ и матеріальныхъ средствахъ, онъ все время, строго и неуклонно, оказывалъ Федераціи твердую идейную поддержку, освѣщая и оцѣнивая, съ точки зрѣнія анархическаго міросозерцанія, всѣ вопросы, явленія и событія окружающей жизни, всѣ перипетіи гигантской борьбы господъ и рабовъ, какъ въ самой Америкѣ, такъ и въ Европѣ.

Съ самаго начала войны, «Голосъ Труда» занялъ твердую, выдержанную «интернаціоналистскую» позицію, отъ которой онъ ни на одну іоту не уклонился до послѣдняго дня, объявивъ лозунгомъ дня «войну войнѣ» и скорѣйшую революцію — въ Россіи и во всемъ мірѣ обманутыхъ рабовъ. Позиція эта была быстро и горячо оцѣнена и поддержана широкой массой — не только организованной, входящей въ Федерацію, но и «сѣрой», не захваченной союзами, лишь издали прислушивавшейся къ нашему голосу. «Голосъ Труда» — истинно нашъ органъ. Онъ не продался никому; онъ не измѣнилъ себѣ ни разу; онъ стоитъ за правду...» — такъ говорили о «Голосѣ Труда» въ рабочей массѣ.

Умѣла цѣнить эта масса и нѣкоторыя второстепенныя стороны дѣла, имѣющія свое значеніе: отсутствіе всякаго намека на рекламу; отсутствіе грязныхъ объявленій, которыми такъ пестритъ русско-американская печать; отсутствіе ненужной полемики...

«Голосъ Труда», за послѣдній годъ, дѣйствительно, сжился съ массой. Онъ не только «давалъ» ей: онъ много «получалъ» отъ нея, получалъ не только въ матеріальномъ, но и въ моральномъ, въ идейномъ отношеніи. Газета и друзья-читатели, Издательская Группа и Федерація — стали, наконецъ, однимъ **духовнымъ** цѣлымъ...

Что же касается матеріальной стороны, то здѣсь не лишне будетъ привести двѣ-три цифры, дающихъ яркое представленіе о томъ, чѣмъ «Голосъ Труда» былъ для Федераціи и насколько Федерація дорожила имъ.

За первые три года существованія ежемѣсячнаго «Голоса Труда», въ фондъ газеты поступило свыше трехъ тысячъ долларовъ. За 2 года 8 мѣсяцевъ существованія еженедѣльника, — 5.700 долларовъ. Наконецъ, на изданіе анархо-синдикалистскаго органа **въ Россіи**, за два послѣдніе мѣсяца, собрано было около 7000 долларовъ, причемъ первая же недѣля сборовъ дала свыше 4000 долларовъ. Эти цифры говорятъ сами за себя. Ибо надо помнить, что въ приведенныя здѣсь суммы не входитъ ни одного цента «случайныхъ» пожертвованій обезпеченныхъ людей, — пожертвованій отъ «избытка». Каждая копейка здѣсь — трудовая, рабочая копейка...

⁂

Подводя нынѣ итоги всей нашей дѣятельности и всматриваясь въ развертывающіеся передъ нами горизонты предстоящей работы въ Россіи, мы хотимъ и должны остановить вниманіе, — какъ наше собственное, такъ и всѣхъ нашихъ товарищей, друзей и читателей, — на одномъ основномъ, центральномъ фактѣ.

Какъ съ идейной, такъ и съ тактической точки зрѣнія, наше теченіе въ анархо-коммунизмѣ извѣстно нынѣ подъ именемъ анархо-синдикалистскаго теченія. Но будучи оторваннымъ отъ общаго идейнаго русла анархическаго коммунизма ни въ прямо-принципіальномъ смыслѣ, ни въ отношеніи исторической преемственности развитія и роста нашего міросозерцанія, это теченіе, — поскольку мы сдѣлали, въ Америкѣ, первую попытку практическаго примѣненія къ жизни его основного положенія — широкой, беззавѣтной и безбоязненной **массовой** работы, — является теченіемъ молодымъ. До сихъ поръ, имѣлись лишь общія, теоретическія соображенія въ пользу этого положенія.

Вся наша работа въ Америкѣ была, по существу, большимъ **испытаніемъ** — испытаніемъ жизненности и правды какъ всей нашей идеи въ ея цѣломъ, такъ и нашей увѣренности въ доступности этой идеи массамъ, въ пониманіи ея трудовыми массами...

И мы не можемъ не сказать, съ чувствомъ громаднаго внутренняго удовлетворенія, что эта попытка, это испытаніе, этотъ «экзаменъ» выдержанъ — не **нами**, а нашей **идеей** и **массой** — блестяще.

Идея и масса оказались достойны другъ друга.

Изъ всей нашей работы здѣсь мы вынесли одно величайшее и главное заключеніе: полное родство, полная, интимная, тѣсная и глубокая связь между нашей великой **идеей-силой** и великой **силой-массой**, — эта связь перестала быть для насъ смутнымъ теоретическимъ положеніемъ, «предчувствіемъ». Она стала для насъ **реальнымъ фактомъ**.

Имѣя за собой этотъ цѣннѣйшій **выводъ** и опытъ шестилѣтней массовой работы, шестилѣтняго соприкосновенія съ массой на не-родной почвѣ, въ тяжелой обстановкѣ эмигрантской жизни, въ затхлой атмосферѣ заграничнаго прозябанія, мы, — не съ туманной только вѣрой, но съ **непоколебимой увѣренностью**, — говоримъ: тамъ, въ Россіи, на родной почвѣ, въ условіяхъ нынѣшней русской дѣйствительности, открывающей передъ нами широчайшія возможности и захватывающіе духъ горизонты, мы будемъ быстро услышаны, мы будемъ поняты, мы будемъ поддержаны, мы сдѣлаемъ, **да, сдѣлаемъ и доведемъ до конца** то великое дѣло, подготовкой къ которому послужили здѣсь эти шесть лѣтъ кропотливаго труда...

Въ свободной Россіи нашъ голосъ будетъ звучать, какъ набатъ могучаго колокола.

Въ свободной Россіи наше дѣло будетъ охватывать не тысячи, а милліоны...

Въ свободной Россіи наша идея зажжетъ сердца и окрылитъ умы этихъ милліоновъ рабовъ, призванныхъ нынѣ творить великую, свободную, новую жизнь...

И мы, не колеблясь, говоримъ: рабы сумѣютъ создать ее. **Рабы создадутъ ее.**

Ибо — мы, анархисты, теперь не только думаемъ, мы **твердо знаемъ** это: когда звенятъ колокола, раскачиваемые великой бурей; когда безумными воплями рыдаетъ по селеніямъ набатъ — глашатай великаго урагана; когда море народное кипитъ и клокочетъ, выступивъ изъ береговъ своихъ, — тогда **дайте нашему голосу раздаваться свободно по всей землѣ, — и мы завоюемъ міръ.**

ТОВАРИЩИ И ПОДПИСЧИКИ ПРИГЛАШАЮТСЯ ЗАКОНЧИТЬ ВСѢ ДѢЛА СЪ ИЗДАТЕЛЬСКОЙ ГРУППОЙ И «ГОЛОСОМЪ ТРУДА» ДО 10 ІЮНЯ.

ЗИГЗАГИ.

На прошлой недѣлѣ вся американская печать сильно переполошилась въ связи съ уходомъ Милюкова и Гучкова. Въ особенности, уходъ Милюкова обезпокоилъ представителей «Волль-стритъ». Вашингтонская газета «Постъ» открыто заявила на-дняхъ, что если въ Россіи революція будетъ продолжаться, то Америка откажется поддерживать Россію матеріально. Другія газеты просто говорятъ, что русскіе крестьяне и рабочіе «слишкомъ опьянены свободой». Газета «Ди Глобъ» пишетъ, что даже «культурные» люди должны имѣть «порядокъ», а тѣмъ болѣе русская масса, которая еще «дика»...

Намъ, конечно, не приходится удивляться подобнымъ заявленіямъ капиталистической прессы: побаиваются-таки хлопцы за свою шкуру...

Да. Велико вліяніе русскихъ событій на другія страны.

Тревожно простучалъ телеграфъ извѣстіе о крупныхъ забастовкахъ въ Англіи, на-дняхъ.

Пахнетъ революціей въ Испаніи.

Неспокойно въ Португаліи, Италіи, Швейцаріи и даже въ Голландіи.

Шевелятся въ Скандинавіи...

Въ Германіи и Австро-Венгріи все настойчивѣе раздаются голоса о близкой революціи и паденіи троновъ. Правда, нѣмецкій канцлеръ, въ своей рѣчи, въ рейхстагѣ, какъ-будто не замѣчаетъ всей, грозящей коронованнымъ разбойникамъ, опасности. Но и въ его рѣчи не слышно что-то прежней увѣренности...

Такъ или иначе, всѣ данныя говорятъ за то, что революціонная буря въ Европѣ нарастаетъ и не такъ-то скоро затихнетъ...

Тревожное, жуткое, но — вмѣстѣ съ тѣмъ — и интересное время приходится теперь переживать.

Въ такіе дни стыдно спать.

Въ такіе дни мысль должна работать сильнѣе, чѣмъ когда бы то ни было.

Начало конца грядетъ, и всякому революціонеру, всякому рабочему необходимо стать живымъ участникомъ великихъ событій...

Намъ, несущимъ идеи анархо-коммунизма, — больше, чѣмъ когда бы то ни было, необходимо теперь работать, чтобы использовать моментъ.

Почва для нашей работы — самая благопріятная, въ особенности среди многомилліоннаго крестьянства, которому наши идеи, благодаря сложившимся историческимъ условіямъ, такъ близки...

Для успѣха нашей работы, необходимо помнить уроки прошлаго и не повторять старыхъ ошибокъ.

Наша работа можетъ и должна теперь **идти среди массы, въ самой массѣ, въ гущѣ массы**, но ни въ какомъ случаѣ не въ кружкахъ, группахъ и кабинетахъ.

Пора и намъ выйти на просторъ, на волю!..

«Кабинетные мыслители» и узкіе групповики должны теперь итти въ массу, если только они вѣрятъ въ осуществленіе нашего идеала...

Для насъ — борьба въ Россіи лишь начинается, въ то время какъ для большинства соціалистовъ-государственниковъ она уже скоро окончится.

Много еще, вѣроятно, предстоитъ намъ перенести и выстрадать въ этой борьбѣ. Но — лучше страдать въ борьбѣ, чѣмъ прозябать въ тинѣ кажущагося, пошлаго «благополучія».

Звонарь.

„ВЪ СВОИ РУКИ!"

II.

Экспропріація.

Я вынужденъ спѣшно заканчивать статью и не могу остановиться подробно, какъ мнѣ бы того хотѣлось, на цѣломъ рядѣ вопросовъ, связанныхъ съ нашей темой.

Ограничусь самымъ главнымъ и въ самой сжатой формѣ.

Какова должна быть практическая (вѣрнѣе, «техническая») продготовка къ проведенію экспропріаціи на мѣстахъ?

Говорить здѣсь много по этому вопросу не имѣетъ смысла: гдѣ и поскольку большая или меньшая разработка плана экспропріаціи необходима, — эта разработка должна быть дѣломъ самихъ мѣстныхъ организацій. Выскажу лишь нѣкоторыя основныя соображенія:

1) Всѣ мѣстныя и уѣздныя организаціи, — рабочія, крестьянскія и солдатскія, — должны немедленно, энергично и, по возможности, согласованно выработать, въ общихъ (а мѣстами подробныхъ) чертахъ, планъ осуществленія экспропріаціи въ данной мѣстности или районѣ;

2) Особенно важно для организацій быть увѣренными въ массовой поддержкѣ солдатъ;

3) Полезно, чтобы члены организацій предварительно объѣзжали, какъ можно чаще и дѣятельнѣе, сосѣднія мѣстности и районы, вынося, такимъ образомъ, живое и непосредственное представленіе о положеніи дѣлъ на мѣстахъ и устанавливая живыя сношенія съ рабочими и крестьянами сосѣднихъ мѣстностей и съ солдатами ближайшихъ городовъ;

4) тамъ, гдѣ, по мѣстнымъ условіямъ, это представляется необходимымъ, — организаціи должны составить списки имѣющихся въ данномъ пунктѣ складовъ, магазиновъ, большихъ (помѣстительныхъ и благоустроенныхъ) домовъ и квартиръ, фабрично-заводскихъ и иныхъ промышленныхъ предпріятій, банковъ, а также управленій желѣзныхъ дорогъ, пароходныхъ и др. компаній, почты, телеграфа и пр., всякихъ городскихъ и земскихъ учрежденій и т. п. (При этомъ, разумѣется, города разбиваются на районы, округа или кварталы, въ зависимости отъ мѣстныхъ условій и размѣровъ города). Каждая организація должна хорошо оріентироваться въ своемъ районѣ и сноситься съ организаціями другихъ районовъ. Во многихъ случаяхъ, необходимо (и возможно) заранѣе распредѣлить свои силы, намѣтить опредѣленныхъ лицъ на тѣ или другія функціи въ моментъ экспропріаціи, намѣтить необходимыя помѣщенія для складовъ и т. п. и заручиться опредѣленнымъ содѣйствіемъ мѣстныхъ воинскихъ частей.

Разумѣется, такая болѣе или менѣе подробная разработка и подготовка имѣетъ особенно важное значеніе въ городахъ и, вообще, крупныхъ промышленно-торговыхъ центрахъ, съ густымъ, [illegible] населеніемъ и съ [illegible] всевозможныхъ предпріятій, заведеній и учрежденій. Въ такихъ центрахъ — съ одной стороны, самое проведеніе экспропріаціи болѣе или менѣе осложнено и затруднено, а съ другой — именно въ такихъ центрахъ экспропріація должна быть проведена особенно быстро и планомѣрно.

Экспропріація земель, рудниковъ, копей, промысловъ, мѣстныхъ хозяйствъ и т. п. совершается, конечно, гораздо легче и проще и не нуждается въ столь тщательной предварительной подготовкѣ и разработкѣ.

⁂

Мнѣ могутъ, теперь, задать три вопроса: что именно понимаю я подъ выраженіемъ «готовы къ экспропріаціи»? Какой именно моментъ я считалъ бы окончательно благопріятнымъ для приступа къ экспропріаціи? Не думаю ли я, что предварительная, болѣе или менѣе громоздкая **организація** затормозитъ и, въ концѣ концовъ, убьетъ самую **экспропріацію?**

Одинъ товарищъ спрашиваетъ меня, какъ намъ поступать въ тѣхъ случаяхъ, когда населеніе (въ особенности, крестьянское) будетъ приступать къ экспропріаціи (земли) безъ всякой предварительной организаціи или же безъ достаточно широкой организаціи?

Другой товарищъ думаетъ, что предварительная организація — вообще, совершенно излишня и можетъ только повредить, угасить духъ и погубить дѣло; что надо сейчасъ же, «прямо и просто брать»...

Постараюсь изложить мою точку зрѣнія какъ можно короче.

Какъ и во всякой живой, практической задачѣ, такъ и въ дѣлѣ экспропріаціи, — подробности, ходъ и направленіе дѣйствія на мѣстахъ могутъ быть опредѣлены лишь въ моментъ самаго дѣйствія, на мѣстахъ же, **въ зависимости отъ тѣхъ или иныхъ мѣстныхъ условій.** Я отнюдь не считаю ни обязательнымъ, ни непреложнымъ примѣненіе намѣченной подготовительной работы и организаціонной схемы. Я отнюдь не хочу **переоцѣнивать** роль и значеніе предварительной организаціонной дѣятельности.

Я нахожу, прежде всего, что мы никогда и нигдѣ не можемъ, не должны **удерживать** отъ экспропріаціи (если только, конечно, она совершается трудовой, — рабочей или крестьянской, — организаціей: союзомъ, сходомъ, общиной, деревней и т. п.). Не должны удерживать, хотя бы экспропріація и казалась намъ преждевременной: мы можемъ, въ такихъ случаяхъ, не знать на нее, не быть **за нее,** но мы никогда не можемъ быть **противъ нея.** Я считаю, что разъ населеніе или организація желаютъ приступить къ экспропріаціи, идутъ на нее, то это населеніе или организація, **тѣмъ самымъ,** болѣе или менѣе, **готовы** къ ней. Какъ говорится, — «имъ и книги въ руки!..» Наша задача состоитъ [illegible] того уже въ томъ, чтобы пытаться, по возможности, расширить размѣры и районъ экспропріаціи, [illegible]мясь сдѣлать ее, по возможности, всеобщей.

Только-что сказанное относится, въ особенности, **къ деревнѣ.**

Дѣло въ томъ, что, говоря выше о различныхъ мѣстныхъ условіяхъ, я и имѣлъ въ виду, главнымъ образомъ, эти двѣ чрезвычайно различныхъ, по своему характеру, задачи: одна задача — экспропріація земли или земельныхъ нѣдръ (копей, рудниковъ, промысловъ и т. п.) **въ деревнѣ;** другая задача — экспропріація промышленно-торговая, **въ городѣ.**

Въ деревнѣ — во-первыхъ, сама по себѣ экспропріація значительно проще и легче, чѣмъ въ городѣ; во-вторыхъ, всякая экспропріація земли, какъ бы она ни была оторвана, случайна, быстра, неподготовлена, — она неизбѣжно совершается **организаціей:** деревней, сходомъ деревень, общиной и т. д.; въ-третьихъ, наконецъ, земельная экспропріація въ деревнѣ — **крайне заразительна:** она очень быстро, сама по себѣ, безъ всякой предварительной организаціи, можетъ переброситься въ другія мѣста, охватить огромные районы, стать всеобщей.

Совсѣмъ иное дѣло — городъ. Я лично положительно не представляю себѣ возможности успѣшной и широкой экспропріаціи **въ городѣ** (а мы, вѣдь, думаемъ объ экспропріаціи **серьезной и окончательной)** безъ болѣе или менѣе серьезной предварительной организаціонной подготовки. Мнѣ кажется, что успѣшная экспропріація въ области промышленно-торговой можетъ быть плодотворно проведена **только подготовившимися къ ней предварительно и спѣвшимися между собой рабочими организаціями.**

Не расходясь, такимъ образомъ, значительно съ тѣми товарищами, которые предлагаютъ «просто и прямо брать», **поскольку дѣло касается земли и деревни,** я не могу понять ихъ, поскольку рѣчь идетъ о промышленной области и о городѣ. Я очень просилъ бы ихъ представить себѣ болѣе или менѣе ясно, **какъ именно** можно было бы, безъ предварительной организаціи, «прямо и просто брать», т. е. экспропріировать **промышленно-торговый капиталъ.** Я обращаю, при этомъ, вниманіе ихъ на то, что дѣло, вѣдь, отнюдь не въ самой фразѣ — «просто брать, и конецъ», а именно въ томъ, **какимъ образомъ** брать. Въ этомъ «какимъ образомъ» и заключается вся трудность. Необходимо, вѣдь, «брать» такъ, чтобы взятое осталось въ рукахъ взявшихъ, т. е. чтобы экспропріація была рѣшительной, окончательной и широкой. **Какъ** сдѣлать это, безъ предварительной организаціонной подготовки, въ сложной и пестрой сферѣ промышленнаго капитала, городской индустріи, путей сообщенія и пр.?

Въ связи со сказаннымъ, я обращаю вниманіе товарищей еще на одно весьма важное обстоятельство.

Даже мнѣ, выдвигающему схему предварительной организаціи, ставятъ нерѣдко, съ другой стороны, вопросъ: **какимъ образомъ обезпечить за собою экспропріируемое? Какъ удержать захваченное?** Будутъ ли рабочіе и крестьяне располагать достаточной «физической» силой, чтобы вездѣ на мѣстахъ успѣшно довести до конца и отстоять экспропріацію? Вѣдь далеко не все населеніе будетъ сочувствовать этому акту. Какъ быть съ арміей? Какъ бороться противъ правительства, соціалистовъ и Совѣтовъ Рабочихъ Депутатовъ, которые будутъ противъ экспропріаціи? И т. д., и т. д.

Я отвѣчаю на это: у насъ есть достаточно времени впереди, чтобы, въ обстановкѣ свободы слова и организаціи, **подготовить къ успѣшной экспропріаціи всюду на мѣстахъ, широкими районами, и рабочихъ, и крестьянъ, и солдатъ.** И я считаю, что прочная и широкая предварительная организація, подобная намѣченной выше, есть, какъ-разъ, **единственный способъ** обезпечить полный результатъ экспропріаціи и защитить этотъ результатъ отъ всякихъ на него покушеній. Я полагаю, что **возможно болѣе одновременная, широкая и планомѣрная рабоче-крестьянская экспропріація, совершаемая широкими и связанными другъ съ другомъ рабочими и крестьянскими организаціями, въ результатѣ предварительной организаціонной подготовки и объединенія съ солдатами, только и можетъ обезпечить успѣхъ той большой, окончательной экспропріаціи, которую мы, единственно, имѣемъ въ виду.**

Но какъ отвѣтили бы на такіе вопросы товарищи, «просто и прямо берущіе»? Они боятся, что **предварительная организація убьетъ экспропріацію...** А не боятся ли они того, что, безъ извѣстной предварительной организаціи, **экспропріація сама убьетъ себя,** т. е. выльется въ форму мелкихъ, разрозненныхъ, случайныхъ экспропріацій, которыя будутъ безъ труда раздавлены ротой «вѣрныхъ демократіи и соціалистическимъ министрамъ» солдатъ?..

Мнѣ кажется, что между этими **двумя рисками,** между этими Сциллой и Харибдой, слѣдуетъ найти **нѣчто среднее,** т. е. **«пріять организацію», въ то же время не слишкомъ переоцѣнивая ея значеніе.** Именно это я и пытался сдѣлать въ своей схемѣ. Мы должны, кажется мнѣ, **сочетать** принципъ **необходимой «организаціи для экспропріаціи»** съ принципомъ «да здравствуетъ экспропріація!» Признавая первый принципъ особенно важнымъ **въ городѣ,** въ области промышленно-торговаго капитала, а второй — **въ деревнѣ,** въ области экспропріаціи земельной; помня, кромѣ того, что быть **за организацію** отнюдь еще не значитъ быть **противъ экспропріаціи;** признавая, словомъ, оба момента и готовясь сочетать ихъ въ одно цѣлое — такъ, какъ подскажутъ намъ реальныя условія на мѣстахъ, — мы, думается мнѣ, становимся какъ-разъ на правильный путь. Мы, разумѣется, не должны быть ни «чистыми организаторами», ни «чистыми экспропріаторами». Мы должны именно **сочетать** дѣйствіе обоихъ рычаговъ, умѣло управляя то тѣмъ, то другимъ. Развертывающаяся революція предоставитъ намъ достаточно времени и возможности для того, чтобы выполнить эту задачу и, такимъ образомъ, избѣжать обѣихъ опасностей: и переоцѣниванья принципа организаціи и, недооцѣниванья безплодности, гибельности хаотическихъ экспропріацій.

⁂

Я, въ сущности, отвѣтилъ на задаваемые мнѣ вопросы и хотѣлъ бы лишь дополнить все сказанное еще нѣсколькими соображеніями.

Я думаю, что стремленіе нѣкоторыхъ товарищей «просто брать» не окажется жизненнымъ по одному уже тому, что рабочіе сами не двинутся на экспропріацію, не будучи къ ней подготовлены и не чувствуя обезпеченности успѣха. И когда я говорю о «готовности», я разумѣю подъ этимъ, главнымъ образомъ, именно психологическое состояніе, въ силу котораго рабочіе, — кажется мнѣ, — сами инстинктивно не приступятъ къ непосредственной экспропріаціи, пока не почувствуютъ себя «готовыми», т. е. сорганизованными и способными провести экспропріацію въ жизнь. Я думаю, что это ощущеніе «готовности» создается именно въ результатѣ организаціонной подготовительной работы. Безъ этого ощущенія, экспропріація невозможна.

Наличность этого ощущенія, этой «готовности» въ болѣе или менѣе широкомъ масштабѣ, въ связи съ большей или меньшей увѣренностью въ солидарной поддержкѣ солдатъ, я и считаю моментомъ, благопріятнымъ для приступа къ экспропріаціи.

⁂

Меня не разъ спрашивали, какъ намъ быть по отношенію а) къ имѣющимся на мѣстахъ Совѣтамъ Рабочихъ, Крестьянскихъ и Солдатскихъ депутатовъ, и б) къ различнымъ рабочимъ и крестьянскимъ организаціямъ иного типа (профессіональнымъ; кооперативамъ и т. п.).

Не имѣя, къ сожалѣнію, возможности отвѣтить на этотъ, тоже чрезвычайно важный вопросъ сколько-нибудь подробно, ограничусь краткимъ формулированіемъ моей точки зрѣнія:

1) во всѣ существующія на мѣстахъ рабочія и крестьянскія организаціи мы входимъ постольку, поскольку мы призваны употребить всѣ усилія на то, чтобы обратить ихъ на путь революціонной экспропріаціи;

2) наличность уже имѣющихся на мѣстахъ организацій, создавшихся въ первые же дни послѣ переворота и позднѣе, чрезвычайно облегчитъ намъ нашу организаціонную задачу. Вмѣсто того, чтобы тратить время и силы на кропотливую работу по созданію новыхъ организацій, мы, во многихъ случаяхъ, будемъ входить въ готовыя массовыя организаціи, внося туда наши анархическія и экспропріаціонныя идеи, стараясь направить эти организаціи на путь подготовки и осуществленія экспропріаціи.

3) изъ тѣхъ организацій, которыя (подобно петроградскому Совѣту Рабочихъ и Солдатскихъ Депутатовъ) превращаются въ учрежде-

---

СОЛДАТЫ.

В. МУИЖЕЛЬ.

(Окончаніе)

IV.

Дробно и часто отбивая копытами по мерзлой землѣ, эскадронъ влился въ деревню, и мимо замелькали покосившіяся, сумрачныя избы, молчаливыя и пустыя, съ темными подслѣповатыми окнами.

Сѣрая волна ритмически качающихся, тревожныхъ и сжавшихся въ смутномъ предчувствіи людей вдругъ повернула на площадь и сразу выкатилась въ нее тяжелой и плотной массой. Тогда вдругъ случилось что-то неожиданное и непонятное, отчего всѣ дрогнули, и ряды сразу потеряли свою твердую стойкость. Была ли команда произнесена слишкомъ тихо, такъ что ея не слышали заднія шеренги, или это случилось безъ всякой команды, но переднія вдругъ остановились, слѣдующіе натолкнулись на нихъ и тоже стали, потомъ дальше,—и такъ весь эскадронъ внезапно сталъ, сплотился и сдѣлался гуще и шире, расплываясь въ стороны, какъ рѣка, которой поставили непреодолимую преграду. И всѣ, словно по командѣ, приподнялись на стременахъ и, задернувъ поводья, остро и пытливо смотрѣли впередъ прищуренными, сузившимися глазами.

Впереди, плотно прилегая къ старымъ, покосившимся воротамъ церковной ограды, изъ-за которой сиротливо и грустно подымались высокіе могильные кресты,—въ странномъ и неожиданномъ молчаніи стояла большая черная толпа. Въ томъ, что эта плотная куча людей стояла молча, и надъ ней не вился тотъ смутный и неопредѣленный гулъ, который легкимъ облакомъ всегда виситъ надъ собравшимися вмѣстѣ людьми, такъ же какъ и въ томъ, что эти люди стояли, прижавшись другъ къ другу, какъ будто каждый изъ нихъ искалъ опоры и поддержки въ сосѣдѣ,—было что-то не простое и обыкновенное, а жуткое и выжидательное, и тотчасъ же, сразу стало понятнымъ, что здѣсь сейчасъ произойдетъ то страшное и неизбѣжное, чего всѣ ожидаютъ, затаивъ дыханіе съ колющимъ, дрожащимъ, какъ натянутая струна, любопытствомъ.

Почему-то вся толпа казалась черной, какъ будто люди нарочно облеклись въ трауръ, и рѣдко среди нихъ яркимъ пятномъ мелькалъ чей-нибудь бѣлый тулупъ или кафтанъ. Нельзя было разсмотрѣть отдѣльныхъ лицъ, видны были только тусклыя, желтоватыя пятна, казавшіяся блѣднѣе отъ темной одежды, и на нихъ только лихорадочнымъ огнемъ горѣли большіе черные, сѣрые, голубые глаза, и было такъ, что куда бы ни бросили солдаты взглядъ, всюду они встрѣчались съ упорнымъ и внимательнымъ взглядомъ этихъ глазъ.

Драгуны вытянулись тремя длинными шеренгами на противоположной сторонѣ площади, и голубые верхи ихъ шапокъ выглядѣли тремя нитями аккуратно и красиво нанизанныхъ голубыхъ бусъ. За плечами у каждаго висѣли обдѣланныя въ желтоватое дерево винтовки, небольшія и такія красивыя, чисто отдѣланныя, что мысль о томъ, что онѣ могутъ принести страданіе и смерть, казалось странной и неправоподобной, какъ и то, что выравнявшіеся, далеко растянувшіеся ряды голубыхъ бусъ явились сюда принести страданіе и смерть.

И тогда между двумя толпами людей на разныхъ концахъ площади образовалось пустое холодное пространство черной, засыпанной въ выбоинахъ бѣлыми узорами снѣга земли,—большое, мертвое пространство, въ которомъ насмѣшливо игралъ вѣтеръ, подымая сухія струйки намерзшаго снѣга. Незримой, но яркой нитью легла поперекъ площади опредѣленная, рѣзкая грань, раздѣлившая людей на враговъ, и, какъ насмѣшливыя струйки настывшаго снѣга, на ней сталкивались напряженные, чужые взгляды, скрещивающіеся въ сжавшемся, удивленномъ вопросѣ.

Отъ драгунъ отдѣлился земскій начальникъ, толстый господинъ въ дворянской фуражкѣ, и сталъ выкрикивать что-то. Но тотъ-же насмѣшливый, сухой вѣтеръ кинулся на него, рвалъ его рѣчь и швырялъ ее высоко вверхъ и за деревню, и слышны были только отдѣльныя слова: «бунтовщики», «зачинщики», «примѣрное наказаніе». Но толпа не дала ему кончить: она зашевелилась, стала какъ будто плотнѣе и безтолково, разомъ забубнила что-то. Попрежнему нельзя было разобрать отдѣльныхъ лицъ, только между бѣлыми пятнами ихъ поднялись и замелькали въ воздухѣ руки, и тогда стало вдругъ замѣтнымъ то, что было раньше въ этой толпѣ невидимымъ и тайнымъ, и что придало ей вдругъ злобный и угрожающій оттѣнокъ: между махавшими сжатыми кулаками внезапно блеснули желѣзныя вилы, стволъ ружья, топоры и колья... Это неразгаданное и смутное сразу поднялось растеряннымъ волненіемъ отъ неизбѣжности того, что должно произойти на этой площади, и острая, властная тревога, поднявшаяся въ алеѣ, охватила людей безволіемъ и темнотою, рождавшими тупое повиновеніе...

Первые четыре взвода драгунъ выстроились одной шеренгой, и нить голубыхъ бусъ протянулась длиннымъ, выгнутымъ въ середину изгибомъ. Черезъ минуту, она, слегка колыхаясь, двинулась впередъ, сначала шагомъ, потомъ рысью, ломаясь и вытягиваясь въ разныя стороны.

И еще черезъ минуту Осташевъ увидѣлъ вдругъ, какъ возлѣ него острымъ и живымъ блескомъ сверкнули длинныя, узкія полоски шашекъ. Онъ не слышалъ команды или не помнилъ ея, и нѣчто похожее на удивленіе скользнуло въ его душѣ, когда онъ, крѣпко сжимая что-то въ рукѣ, увидѣлъ, что и онъ вынулъ изъ ноженъ шашку и плотно прижалъ ее къ правому плечу.

Внизу, подъ ногами лошади, пестрымъ узоромъ мелькала черная земля, съ залегшимъ въ выбоины снѣгомъ. Дикій, нелѣпый вой вдругъ повисъ въ воздухѣ и смѣшался съ дробнымъ лязгомъ подковъ и бряцаніемъ желѣза. И вдругъ, какъ яркая искра въ темнотѣ,—грянулъ гдѣ-то близкій, одинокій вы[illegible]. Лошадь [illegible]ѣзалась въ черную, неровную [illegible] массу, и кругомъ замелькали мотающіяся, какъ пьяныя, черныя фигуры, растопыренныя руки, и вдругъ что-то огромное дрогнуло справа и порвалось съ сухимъ, взметнувшимся къ небу трескомъ. Не отдавая себѣ отчета, Осташевъ испуганнымъ движеніемъ прижалъ лѣвую руку къ груди и затянулъ поводья, отчего лошадь присѣла на заднія ноги, какъ будто выбирала мѣсто, куда ей прыгнуть. А такъ какъ въ томъ же сжавшемся чувствѣ холоднаго ужаса онъ стиснулъ ногами бока лошади, и шпоры глубоко и больно врѣзались въ кожу животнаго,—она вдругъ скачкомъ рванулась впередъ, въ черныя волны толпы, разсѣкая ихъ грудью. Большое пятно откинулось назадъ и тотчасъ же упало, сбитое конемъ, и мелькнуло гдѣ-то внизу; другое такое же кувыркнулось въ воздухѣ, взмахнувъ руками и вскрикнувъ жалобно и злобно. А вслѣдъ за нимъ налѣво, у самаго сѣдла, страшно близко вдругъ вынырнуло блѣдно-желтое лицо, казавшееся еще болѣе блѣднымъ отъ черныхъ, спутанныхъ волосъ и бороды, и отъ полныхъ дикаго страха, безумно широкихъ глазъ.

На мгновенье Осташевъ встрѣтился съ этими глазами, страшными и острыми, какъ сталь, и, казалось, весь ужасъ того, что происходило здѣсь, шелъ изъ этого блестящаго, отталкивающаго взгляда. Вдругъ онъ быстро закрылся синимъ, вытертымъ рукавомъ, и высоко надъ головой чернаго человѣка мелькнулъ большой, утолщенный кверху колъ; и снова желтое лицо сверкнуло горящими глазами. Осташевъ откинулся назадъ и безсильно и слабо, словно отмахиваясь, махнулъ крѣпко сжимающей твердый эфесъ шашки правой рукой; густая, теплая кровь брызнула на сѣдло, и мгновенно выступила чернымъ пятномъ на желтомъ, какъ старая кость, лбу...

Круглый булыжникъ ударилъ откуда-то въ крупъ лошади, и она бѣшено пустилась впередъ, сшибая и топча людей, дѣлая огромные скачки и задирая оскаленные, тусклые зубы задернутой поводьями головы.

Подхваченный новымъ, головокружительно-быстрымъ потокомъ, съ ужасающей быстротой завертѣвшимъ его какъ щепку въ водоворотѣ, растерянный и слѣпой отъ утраты той силы, что позволяла ему не думать и не отвѣчать за то, что онъ дѣлалъ,—летѣлъ Осташевъ, качаясь въ сѣдлѣ, какъ пьяный, и безтолково и машинально, словно заведенный автоматъ, махая крѣпко сжимающей что-то твердое правой рукой...

И въ то время, какъ онъ взмахивалъ ею вверхъ, съ тонкаго, свѣтлаго, мѣстами покрытаго пятнами лезвія шашки тяжелыми, крупными каплями сыпалась кровь и падала на черную землю внизу, на залегшій въ выбоинахъ снѣгъ и на неподвижно растянувшіяся въ странномъ движеніи фигуры.

Вдругъ лошадь запнулась за что-то, посунулась на переднія ноги,—и выброшенный страшнымъ толчкомъ Осташевъ кувыркомъ полетѣлъ впередъ. Онъ упалъ больно, сломалъ при паденіи шашку и обломкомъ ея глубоко порѣзалъ себѣ руку, но тотчасъ же вскочилъ и, простирая впередъ руку, съ выкатившимися изъ орбитъ глазами, безсмысленно и страшно крича, побѣжалъ впередъ, гонимый ужасомъ того, что сейчасъ было...

Мимо мелькали какіе-то люди, тоже растерянные и бѣгущіе, мелькали темныя избы. Потомъ сразу кругомъ стало пусто и широко, и черной каймой легла дорога,—а онъ все бѣжалъ съ вытянутыми впередъ руками, вѣтеръ пузырилъ длинныя полы его шинели, и онѣ мотались какъ крылья какой-то огромной птицы... Нечаянно онъ зацѣпился шпорами и упалъ лицомъ въ сухую и твердую какъ ледъ землю и, зажавъ уши, лежа посреди унылаго мертваго поля, кричалъ безумно и страшно:

— А-а-а-а-а-а!!!..

Примѣчаніе. Читатели не будутъ на насъ въ большой претензіи за то, что разсказъ остается, въ силу закрытія газеты, не совсѣмъ законченнымъ. Остаются недопечатанными главы V и VI.

«Гол. Тр.»

GOLOS TRUDA

(THE VOICE OF LABOR)
Published weekly by the
RUSSIAN LABOR GROUP OF NEW YORK
A. RODE, Secretary-Treasurer

OFFICE:
336 East 140th Street New York, N. Y.

SUBSCRIPTION RATES:
UNITED STATES

One year $1.00
Six Months .... .60
Three Months .... .35

Single Copy 2 Cents

FOREIGN AND CANADA

One year $1.50
Six Months .... .85
Three Months .... .50

Single Copy 3 Cents

Entered at the Post Office at New York, N. Y., as Second Class Mail Matter

...ніи властныя, т. е. окончательно становятся на путь правительственной, централистской, государственной диктатуры, мы должны уходить. Въ такихъ случаяхъ, намъ остается продолжать нашу дѣятельность и борьбу на сторонѣ.

Примѣчаніе. *Говоря «мы», я, разумѣется, имѣю въ виду анархистовъ рабочихъ и крестьянъ.

* * *

Послѣдній вопросъ. **Какимъ образомъ осуществлять самую экспропріацію**, въ деревнѣ и, въ особенности, въ городѣ?

За неимѣніемъ мѣста, я ограничусь лишь общимъ указаніемъ на то, что разъ только экспропріація будетъ совершаться болѣе или менѣе широко (пространственно) и массовыми организаціями, связанными между собой и поддерживаемыми военной силой, то самое осуществленіе ея не представитъ особыхъ трудностей.

Представители рабочихъ организацій, при солдатахъ, обходятъ жилища, магазины, склады, фабрики, правленія дорогъ и пр. Готовые продукты и товары поступаютъ въ распоряженіе этихъ организацій и тотчасъ же распредѣляются по складамъ (по полу-городамъ, кварталамъ...). Фабрики, правленія дорогъ и т. п. поступаютъ въ вѣдѣніе рабочихъ же организацій. Жилища распредѣляются болѣе или менѣе равномѣрно между жителями. Такимъ образомъ начинаетъ водворяться во всемъ разумная естественная справедливость. «Фабриканты», «купцы», «заводчики» и пр. вынуждены признать эту справедливость, разъ она поддержана военной силой. Представители рабочихъ организацій, при солдатахъ, спокойно, но твердо заявляютъ имъ, что отнынѣ съ нихъ снимается позорное клеймо «собственника» и они считаются просто **людьми**, какъ всѣ; и будутъ работать рядомъ и вмѣстѣ со всѣми, какъ равноправные члены общежитія. При молчаливомъ подтвержденіи этого великаго «благовѣщенія» со стороны вооруженныхъ солдатъ, — «собственники» принимаютъ новый порядокъ вещей; ибо также... Николай II призналъ собственное паденіе и — говорятъ — первый становится въ церкви на колѣни во время молитвы за здравіе и благополучіе временнаго правительства. Тѣ же, которые не пожелаютъ принять водворяющейся жизни разумной справедливости и попытаются силой удержать за собою свое положеніе, являющееся постояннымъ насиліемъ надъ милліонами и милліонами физически и духовно угнетенныхъ, отъ этого несправедливаго насилія людей, — тѣ, говорю я, смогутъ быть отправлены искать этой справедливости въ раю. Выборъ будетъ передъ ними. И можно думать, что всѣ они, за ничтожными исключеніями, предпочтутъ, на сей разъ, «царство земное» — «царству небесному».

Волинъ.

ПРИВѢТЪ ТОВАРИЩУ.

Вотъ уже больше мѣсяца, какъ томится въ тюрьмѣ одинъ изъ дѣятельныхъ членовъ нашей федераціи, товарищъ И. Фридманъ, отбывающій наказаніе за энергичное участіе въ стачкѣ рубашечниковъ въ Нью-Іоркѣ. Тов. И. Фридманъ за все время забастовки старался проводить въ жизнь тактику и идеи, положенныя въ основу фед. С. Р. Р. Съ перваго же дня своего заключенія, тов. Фридманъ принялся за агитацію среди заключенныхъ по камерѣ, за что былъ лишенъ тюремной администраціей права чтенія газетъ и свиданій.

Шлемъ свой привѣтъ тов. И. Фридману, съ надеждой встрѣтиться съ нимъ въ Россіи, гдѣ вмѣстѣ будемъ бороться за соціальную революцію.

М. Б.

НАПУТСТВІЕ.

— „Въ первомъ революціонномъ кабинетѣ министровъ не было дѣйствительной правительственной власти, опирающейся на матеріальную силу, какъ это наблюдается во всѣхъ демократическихъ странахъ".

— „Силу можно было пріобрѣсти только вступленіемъ представителей соціалистовъ и лѣвыхъ въ управленіе страной".

(Изъ заявленій премьеръ-министра кн. Львова).

— „Временное Правительство... приметъ строгія мѣры противъ... анархистовъ".

(Изъ декларацiи новаго коалиціоннаго кабинета министровъ).

Заканчивая настоящимъ номеромъ изданіе «Голоса Труда» въ Америкѣ, мы считаемъ своимъ долгомъ обратиться ко всѣмъ уѣзжающимъ въ Россію товарищамъ-анархистамъ съ послѣднимъ краткимъ напутствіемъ.

Товарищи!

Рекомендуемъ вамъ твердо помнить нѣсколько слѣдующихъ основныхъ истинъ:

1) **Единственно-важно, единственно-необходимо** сейчасъ для трудового народа — довести настоящую революцію до полнаго уничтоженія капиталистическаго порядка, использовать совершающуюся революцію въ цѣляхъ окончательнаго и всесторонняго раскрѣпощенія труда. Поэтому, необходимо, во что бы то ни стало, **продолжать революцію**, вплоть до осуществленія этой, единственно-цѣнной для трудового народа цѣли;

2) **Единственный путь**, ведущій къ осуществленію этой задачи, есть **экспропріація**, т. е. переходъ въ вѣдѣніе и распоряженіе **трудовыхъ организацій** (союзовъ и общинъ — рабочихъ и крестьянскихъ, городскихъ и деревенскихъ) всѣхъ, необходимыхъ для нормальнаго существованія и труда, продуктовъ, матеріаловъ, орудій и средствъ производства, распредѣленія, передвиженія и сообщенія: земли, жилищъ, готовыхъ предметовъ первой необходимости, копей, рудниковъ, промысловъ, отдѣльныхъ хозяйствъ, фабрикъ, заводовъ, мастерскихъ, машинъ, желѣзныхъ и всякихъ иныхъ дорогъ, почтъ, телеграфовъ и пр., и пр. Поэтому, **единственно-важнымъ и необходимымъ для трудового народа дѣломъ, въ настоящій моментъ, является подготовка и осуществленіе революціонной экспропріаціи;**

3) Единственно-нормальнымъ, **естественнымъ**, отвѣчающимъ природѣ вещей объединеніемъ людей является объединеніе свободныхъ организацій, союзовъ, общинъ и группъ на почвѣ взаимнаго удовлетворенія нуждъ, потребностей и интересовъ ихъ членовъ. Всѣ прочія объединенія людей — «національныя», государственныя и иныя — являются искусственными, **не естественными**, создававшимися **на почвѣ** (возникшаго въ глубокой древности и вызваннаго несуществующими болѣе нынѣ причинами) **насилія и обмана**. Поэтому, необходимо, чтобы, въ результатѣ совершающейся революціи, общежитіе въ Россіи вылилось въ форму свободныхъ федерацій независимыхъ союзовъ, организацій, общинъ и группъ, естественно и свободно связывающихся и сносящихся между собою;

4) Всякая **власть** есть учрежденіе ненужное и вредное **для такого нормальнаго общежитія**. Поэтому, необходимо бороться **противъ всякой власти**, за **безвластіе**, т. е. за естественное, свободное объединеніе и взаимодѣйствіе свободныхъ организацій, союзовъ, общинъ и группъ;

5) Всякій, даже честный человѣкъ или группа людей, въ рукахъ которыхъ находится **власть**, тѣмъ самымъ неизбѣжно проникаются **тремя основными ложными представленіями**: а) имъ кажется, что **именно они**, какъ поставленные у власти, **естественно обязаны** блюсти, охранять и защищать интересы населенія, установившійся «порядокъ» и «благополучіе» страны: имъ кажется, что **именно отъ нихъ и отъ ихъ дѣятельности** зависятъ этотъ «порядокъ» и это «благополучіе»; б) имъ кажется, что **именно они**, какъ поставленные у власти, **отвѣтственны за** всякое нарушеніе даннаго «порядка» и даннаго «благополучія»: имъ кажется, что на нихъ падаетъ огромная и тяжелая отвѣтственность за все происходящее въ странѣ; в) на почвѣ этихъ двухъ представленій **объ обязанности и объ отвѣтственности**, имъ кажется, что они **должны, призваны и обязаны** подавлять и устранять все то, что представляется имъ вреднымъ для наличнаго «порядка» и «благополучія» и затрагивающимъ ихъ отвѣтственность «передъ страной и населеніемъ». Поэтому, **всякая власть**, — какими бы честными людьми ни были ея обладатели, — **неизбѣжно** приводитъ этихъ людей къ мѣрамъ насилія и подчиненія, становится орудіемъ насилія, господства, несправедливости и зла. Поэтому, необходима рѣшительная борьба **со всякой властью вообще**, кто бы ни были ея носители;

6) Наиболѣе неумолимыми, выдержанными и послѣдовательными въ осуществленіи насилія, «подавленія» и «устраненія», т. е. въ примѣненіи «крайнихъ мѣръ», должны явиться носители и представители **«соціалистической власти»**, такъ какъ они должны быть **особенно** сильно проникнуты тѣмъ ложнымъ представленіемъ, будто они являются, — естественно и нормально, — уполномоченными всѣмъ населеніемъ охранителями «порядка и благополучія» страны: охранителями, поистинѣ отвѣтственными передъ населеніемъ и обязанными сокрушать всѣхъ «враговъ порядка и благополучія» (какъ они «порядокъ» и «благополучіе» понимаютъ). Поэтому, мы рекомендуемъ всѣмъ, вообще, товарищамъ, отправляющимся нынѣ въ Россію, не забывать, что тюрьмы въ Россіи **еще не уничтожены**. Въ виду же того, что изъ Америки уѣзжаетъ на борьбу не мало товарищей, **ранѣе не извѣдавшихъ прелестей тюремнаго уединенія**, — мы считаемъ не лишнимъ, въ качествѣ послѣдняго нашего напутствія, посовѣтовать такимъ товарищамъ основательно усвоить такъ-называемую «тюремную азбуку», служащую заключенному для обмѣна съ сосѣдомъ по несчастью печальными размышленіями, путемъ перестукиванья черезъ стѣнку, трубу и т. п.

Приводимъ эту азбуку:

	1	2	3	4	5
1	а	б	в	г	д
2	е	ж	з	и	к
3	л	м	н	о	п
4	р	с	т	у	ф
5	х	ц	ч	ш	щ
6	ы	ю	я		

Сперва обозначается, числомъ ударовъ, номеръ **строки** (сверху внизъ); затѣмъ, послѣ небольшой пріостановки, номеръ **буквы** (слѣва направо).

До свиданія, товарищи!

НУЖЕНЪ ЛИ «ЦЕНТРЪ»?

II.

Отвѣтъ.

Идея о томъ, что хозяйственная жизнь общежитія должна регулироваться **изъ центра**; та мысль, что безъ единаго, руководящаго и распоряжающагося центра невозможно достигнуть гармоніи въ хозяйствѣ страны и привести въ равновѣсіе производство и распредѣленіе, — эта идея не основана ни на какихъ рѣшительно историческихъ фактахъ и не можетъ быть подтверждена никакими рѣшительно объективными данными. Мы можемъ, поэтому, смѣло назвать эту идею надуманной, искусственной, утопической, «метафизической»... какъ хотите!

Никогда, ни въ одну историческую эпоху, ни въ одной странѣ хозяйственная жизнь не регулировалась и не приводилась въ гармонію **изъ центра**.

Хозяйственная дѣятельность человѣческихъ общежитій складывалась, развивалась и поддерживалась въ теченіе многихъ вѣковъ, какъ въ древнихъ и средне-вѣковыхъ, такъ и въ новѣйшихъ государствахъ, путемъ свободнаго взаимодѣйствія между производителями и потребителями (прямого или черезъ посредниковъ), — взаимодѣйствія, неизбѣжно возникающаго на почвѣ требующихъ удовлетворенія нуждъ, потребностей и интересовъ милліоновъ и милліоновъ живущихъ, на мѣстахъ членовъ того или иного общежитія.

Сложнѣйшее хозяйство современныхъ капиталистическихъ государствъ — Англіи, Германіи, Франціи, Соед. Штатовъ и пр. — не знаетъ «центра», не имѣетъ понятія о единомъ регулирующемъ органѣ, никогда не приводилось и не приводится въ равновѣсіе «изъ точки».

Какъ же регулировалась и регулируется хозяйственная жизнь человѣческихъ общежитій?

Всмотритесь внимательно въ то, что постоянно происходитъ на вашихъ глазахъ, — и вы легко убѣдитесь въ томъ, что общее равновѣсіе хозяйства достигается **самымъ простымъ и естественнымъ образомъ**.

Находящіеся всюду на мѣстахъ отдѣльные собственники (торговцы, фабриканты и т. д.) и собственническія организаціи (акціонерныя и иныя компаніи, торговые дома, общества, товарищества, тресты и т. п.), а иногда и не-собственническія организаціи и общества (земства, кооперативы, всевозможные союзы и т. д.), зная нужды, потребности и запросы мѣстнаго населенія, **заказываютъ** всевозможные продукты и товары у собственниковъ и организацій въ другихъ мѣстахъ. Заказы эти расходятся по странѣ ежедневно, во всѣхъ направленіяхъ, въ видѣ милліоновъ, перекрещивающихся между собою писемъ, телеграммъ и т. п. — Заказы эти **выполняются** получившими ихъ. Такимъ образомъ, изо дня въ день, по странѣ передвигаются, переплетаясь въ тысячи и тысячи естественныхъ комбинацій, съ одной стороны — заказы на продукты и товары, а съ другой — самые продукты и товары, высылаемые по мѣстамъ назначенія, соотвѣтственно получаемымъ заказамъ. И только.

Керосинъ изъ Баку, хлѣбъ изъ черноземныхъ губерній, желѣзо съ Урала, машины изъ петроградскаго района, и т. д., и т. д., — поступаютъ туда, гдѣ въ нихъ нуждаются, къ нужному сроку и въ нужномъ количествѣ не потому, что Совѣтъ Министровъ или какое-нибудь особое министерство регулируетъ производство и разсылку всѣхъ этихъ продуктовъ, а просто потому, что ежедневно, изъ однихъ мѣстъ въ другія, поступаютъ опредѣленные заказы на нихъ, такъ что вся сумма заказовъ и соотвѣтствующихъ имъ отправокъ, т. е. **естественное взаимоотношеніе между всѣми перекрещивающимися заказами и ихъ выполненіемъ создаетъ, въ каждый данный моментъ, извѣстную хозяйственную устойчивость.**

Почему заказы и товары передвигаются по странѣ и поступаютъ въ соотвѣтственныя мѣста? Опять-таки, потому, что въ рукахъ занимающихся этимъ дѣломъ собственническихъ организацій находятся пути передвиженія и сообщенія (рельсы, вагоны, паровозы, пароходы, телеграфная сѣть и т. п.), причемъ служащіе и работающіе при этихъ путяхъ входятъ въ частныя соглашенія съ производителями и собственниками товаровъ и продуктовъ, въ цѣляхъ передвиженія послѣднихъ по странѣ. **Единой, общей, регулирующей весь этотъ сложный механизмъ, руки нѣтъ. Ея и быть не можетъ**, ибо чѣмъ сложнѣе явленіе, тѣмъ въ большей степени устойчивость его достигается **естественнымъ** («механическимъ») взаимодѣйствіемъ составляющихъ его частей, а не **искусственнымъ** «регуляторомъ» въ центрѣ.

Само собою разумѣется, что, въ случаѣ естественной, прямой надобности и по взаимному соглашенію, извѣстные связующіе, чисто-«техническіе» центры (напр., для регулировки желѣзно-дорожнаго движенія или почтово-телеграфнаго сообщенія) могутъ возникать — въ опредѣленныхъ случаяхъ, для опредѣленныхъ цѣлей и на опредѣленное время. Такихъ центровъ можетъ возникать весьма много, въ различныхъ мѣстахъ, для различныхъ нуждъ. Мнѣ приходилось уже упоминать объ этомъ въ другомъ мѣстѣ, гдѣ я именно разъяснялъ разницу между такими, естественно-возникающими, по соглашенію заинтересованныхъ мѣстностей или организацій, **центрами** и — понятіемъ о единомъ хозяйственномъ распорядительномъ **центрѣ**. (Нѣкоторымъ примѣромъ такой **естественной** связи между свободными организаціями можетъ служить современный международный почтово-телеграфный союзъ).

Изъ сказаннаго ясно, что при новомъ, некапиталистическомъ порядкѣ, положеніе вещей, въ отношеніи равновѣсія хозяйственной жизни и гармоніи между производствомъ и распредѣленіемъ, останется, **по существу**, тѣмъ же: гармонія и равновѣсіе будутъ достигаться не при помощи единаго центральнаго регулятора, въ которомъ не будетъ никакой надобности и который никогда не могъ бы удовлетворить своему назначенію, а такимъ же, совершенно естественнымъ путемъ: путемъ взаимоотношенія между милліонами передвигающихся изо дня въ день по странѣ и перекрещивающихся между собой заказовъ и ихъ выполненій.

Разница будетъ въ томъ, что **прежніе собственники и собственническія организаціи замѣнятся организаціями и союзами не-собственническими, а рабочими, крестьянскими, производительными, потребительными и пр.** Продукты, товары, пути и т. д. перейдутъ изъ однѣхъ рукъ въ другія. Заказами будутъ обмѣниваться не капиталистическія, а трудовыя организаціи.

Эта разница выразится, между прочимъ, въ томъ, что исчезнутъ присущіе капиталистическимъ организаціямъ элементы наживы, жадности, конкуренціи и пр., т. е. именно тѣ элементы, которые служили причиной періодическихъ **нарушеній** хозяйственнаго равновѣсія въ нашу эпоху: кризисовъ, голодовокъ и т. п.

Что касается, наконецъ, вопроса о томъ, что какая-нибудь мѣстность (или организація) **не захочетъ** выполнять заказовъ другой мѣстности (или организаціи), то — одно изъ двухъ: или такой отказъ отъ общественнаго сотрудничества, такой «бойкотъ» будетъ имѣть подъ собой серьезныя основанія, которыя признаны будутъ (другими заинтересованными мѣстностями или организаціями), уважительными и заслуживающими удовлетворенія, или же такая мѣстность поставитъ себя въ безвыходное положеніе, такъ какъ другія мѣстности и организаціи смогутъ, по соглашенію между собой, отвѣтить ей тѣмъ же, т. е., съ своей стороны, прекратить поставку необходимыхъ ей продуктовъ и даже совершенно изолировать ее.

Естественной зависимости и связности между различными мѣстностями и организаціями, — связности, взаимно обезпечивающей благополучіе всѣхъ и каждаго, — будетъ, во всякомъ случаѣ, совершенно достаточно. Давящій, «повелѣвающій и карающій центръ» оказывается и здѣсь абсолютно ненужнымъ.

Волинъ.

ПОСЛѢДНЕЕ СЛОВО.

Не русскимъ дѣламъ посвящаемъ мы наше послѣднее слово. О русской революціи почти достаточно было говорено здѣсь. Анархисты теперь поѣхали **дѣло дѣлать** въ Россію — и полное, ясное и компетентное слово произнесено будетъ уже **тамъ**, на мѣстѣ. Обойдемъ молчаніемъ и стремленія людишекъ, называющихъ себя соціалистами, запросившихъ русскаго консула о «возможности практиковать въ Россіи американскимъ дентистамъ» и съ нетерпѣніемъ ждущихъ момента, когда имъ представится возможность «дѣлать деньгу»... Нечего заботиться! Революціонная Россія сама дастъ имъ «по рукамъ»...

Нашу рѣчь мы поведемъ объ Америкѣ.

Съ ликвидаціей «Гол. Тр.», американскіе капиталъ и власть имущіе лишаются своего непримирѣйшаго врага, шесть лѣтъ сряду достойно боровшагося съ ними. И ни для кого не тайна, что, черезъ головы русскихъ рабочихъ-читателей, «Гол. Тр.» говорилъ ко всему американскому народу. Недаромъ, прислужники реакціи столько разъ пытались задушить его. Въ американскомъ конгрессѣ (парламентѣ) на прошлой недѣлѣ поднялись дебаты объ анархизмѣ, вызванные статьей т. Гитина «Три флага», помѣщенной въ № 133 «Г. Т.». Какъ и слѣдовало ожидать, «представители народа» оказались невѣждами и наговорили объ анархизмѣ кучу нелѣпостей и глупостей, за исключеніемъ одного конгрессмена (Купера изъ штата Висконсинъ), сказавшаго, что «люди, вѣрящіе въ анархизмъ, думаютъ, что будущее общество, — общество «высшаго сорта», — не будетъ нуждаться ни въ какой власти, ибо мѣсто правительства займетъ братство человѣчества.»

Стало-быть, на долю «Гол. Тр.» выпало потревожить умы и въ американскомъ конгрессѣ, занести «заразу анархизма» и туда...

Несомнѣнно также, что «Гол. Тр.» говорилъ и къ реакціоннымъ лидерамъ американскаго профессіональнаго движенія, и къ ведомымъ ими рабочимъ... Самуилъ Гомперсъ, президентъ Американской Федераціи Труда, этого реакціоннаго гнѣзда цеховаго профессіонализма, и его придворные — болѣе чѣмъ заслужили упреки и критику по ихъ адресу со стороны «Гол. Тр.».

Лишь на-дняхъ еще, 15 мая, Гомперсъ и его сподручные имѣли совѣщаніе съ архимилліонерами и паразитами: Рокфеллеромъ, Гугенеймомъ и др., по вопросу о необходимости дружественныхъ отношеній во время войны. И всѣ газеты поспѣшили восторженно разсказать, какъ тепло Рокфеллеръ жалъ руку Лорду, представителю шахтеровъ въ Амер. Фед. Труда.

Въ тѣхъ же газетахъ имѣется отчетъ о засѣданіи «Національной Ассоціаціи Фабрикантовъ», гдѣ безъ стѣсненій предсѣдателемъ Калифорнійскаго отдѣла этой организаціи сообщено было, что ими ассигнованъ милліонъ долларовъ на борьбу съ юніонизмомъ въ Калифорніи...

На одномъ совѣщаніи братаются съ представителями юніоновъ, а на другомъ открыто разсказываютъ о своемъ походѣ на рабочее движеніе...

Рабочіе «лидеры», пожимающіе руку виновнику колорадскихъ жертвъ... Кто въ Россіи осмѣлился бы прикоснуться къ рукѣ виновника Ленскаго разстрѣла?...

И будьте увѣрены, что, несмотря на это, Гомперсы останутся Гомперсами и долго еще будутъ вождями закоснѣлаго американскаго профессіональнаго движенія.

И эти господа имѣютъ еще дерзость рекомендовать тѣ же методы «борьбы» русскимъ рабочимъ!.. И мистеръ Дунканъ, вице-президентъ Ам. Фед. Труда, ѣдетъ вмѣстѣ съ Рутомъ «на помощь» русскому народу!.. Тотъ самый Дунканъ, который, вкупѣ съ Гомперсомъ и другими, положилъ «всѣ свои силы», чтобы провести законъ объ ограниченіи иммиграціи, ѣдетъ теперь въ Россію помогать ей своимъ «умомъ». Дунканъ, старавшійся, чтобы русскіе безграмотные рабочіе и крестьяне не сумѣли проникнуть въ Америку, — этотъ самый зазнавшійся лидеръ рабочихъ ѣдетъ теперь «спасать» тѣхъ же русскихъ рабочихъ и крестьянъ отъ соціалистовъ и анархистовъ!..

Гдѣ тотъ оселъ, котораго эти господа смогутъ убѣдить, что они ведутъ войну во имя «прогресса» и «демократіи»?

Но довольно!.. Пусть же нашимъ послѣднимъ словомъ будетъ соболѣзнованіе американскому пролетаріату, который остается въ рукахъ такихъ дурныхъ и вредныхъ пастырей!

Гр. Райва.

Въ виду того, что соглашеніе съ «Новымъ Міромъ» не достигнуто. Изд. Группа проситъ подписчиковъ, выразившихъ желаніе получать «Новый Міръ», немедленно сообщить, высылать ли имъ «Всемірный Союзъ» или же нашу газету изъ Россіи.

Нью-Іоркская Хроника

— **Вниманію товарищей и интересующихся.** — Четвертое и послѣднее собесѣдованіе съ тов. Волинымъ по вопросамъ, связаннымъ съ русской революціей, состоится въ четвергъ, 24-го мая, въ Касино Голъ, 85 Истъ 4-я улица, въ 8 ч. вечера.

С. Р. Р. № 2.

— **Лекція.** — Въ воскресенье, 27-го мая, въ 2 ч. дня, группой содѣйствія «Голосу Труда» устраивается лекція тов. Белла на тему: «Дѣятельность Федераціи за время ея существованія и предстоящая работа членовъ Федераціи въ Россіи».

Лекція состоится въ помѣщеніи «Арбайтеръ Рингъ», 143—145 Истъ 103-я улица. Всѣ товарищи настоятельно приглашаются посѣтить эту интересную лекцію.

СОЮЗАМЪ РУССКИХЪ РАБОЧИХЪ.

События въ Россіи сильно отразились на жизни и дѣятельности нашей Федераціи. Если въ первое время можно было еще предполагать, что Союзы будутъ существовать болѣе или менѣе продолжительное время, то за послѣдніе два мѣсяца положеніе уже почти опредѣлилось: Союзы одинъ за другимъ ликвидируются, за отъѣздомъ товарищей въ Россію.

Закрылись Союзы въ Балтиморѣ, С.-Франциско и № 2 въ Кливландѣ; предстоитъ ликвидація дѣлъ другихъ Союзовъ; съ настоящимъ номеромъ прекращается изданіе «Голоса Труда»; черезъ двѣ недѣли ликвидируетъ свои дѣла Издательская Группа «Г. Т.» и, наконецъ, уѣхали въ Россію изъ Детройта всѣ товарищи, избранные на послѣднемъ Кливландскомъ Съѣздѣ въ секретаріатъ Федераціи.

Въ связи съ моимъ отъѣздомъ и отъѣздомъ всѣхъ членовъ Секретаріата въ Россію и съ постепенной ликвидаціей Федераціи, возникаютъ слѣдующіе вопросы: 1) кому передать фонды агитаціоннаго и федеративнаго фондовъ и 2) о дальнѣйшемъ существованіи или ликвидаціи Федераціи и о выборѣ новаго Секретаріата или Секретаря Федераціи.

Мнѣ кажется, что за отсутствіемъ уполномоченныхъ Федераціей лицъ, которымъ я могъ бы передать хранящіяся у меня деньги агитаціоннаго и федеративнаго фондовъ, за недостаткомъ времени для избранія новыхъ и за отъѣздомъ въ Россію многихъ товарищей, имѣющихъ такое же право на распоряженіе упомянутыми фондами, какъ оставшіеся, пока, здѣсь, — существующимъ еще организаціямъ слѣдовало бы немедленно обсудить вопросъ объ обращеніи этихъ фондовъ на изданіе газеты и литературы въ Россіи, куда всѣ мы стремимся всѣмъ своимъ существомъ.

О своемъ рѣшеніи Союзы должны извѣстить меня не позднѣе 5 іюня.

Одновременно или немного позже, Союзамъ слѣдовало бы рѣшить также вопросъ о дальнѣйшемъ существованіи или ликвидаціи Федераціи и о выборѣ секретаря, если будетъ рѣшено, что Федерація должна продолжать свою работу.

Переписку по этому вопросу я предлагаю сосредоточить въ Детройтскомъ Союзѣ № 1, куда я отправляю, предъ своимъ отъѣздомъ, членскія книжки и марки.

Если бы, по тѣмъ или инымъ причинамъ, дальнѣйшее существованіе Федераціи было признано невозможнымъ или нежелательнымъ, то я съ своей стороны предлагаю оставшимся товарищамъ организовать здѣсь группы содѣйствія нашему органу въ Россіи, который будетъ основанъ тамъ, какъ только туда прибудутъ наши товарищи, освобожденные, 30 апрѣля, англійскимъ правительствомъ [illegible] концентраціоннаго лагеря, гдѣ [illegible] «цивилизаціи и свободы» продержали ихъ ровно мѣсяцъ, безъ всякихъ къ тому основаній.

Вр. Секретарь Федераціи **А. Роде.**

ВОЗЗВАНІЕ.

Товарищи!

По наущенію попа, въ Трентонѣ, Нью Джерси, арестованы товарищи П. Мельниковъ и Ст. Ничипорукъ.

Ихъ обвиняютъ въ томъ, что они готовились взорвать аммуниціонныя фабрики, принадлежащія компаніи Роблингъ.

На самомъ же дѣлѣ, вина товарища Мельникова заключается въ томъ, что онъ долженъ былъ говорить въ Трентонѣ на митингѣ, посвященномъ русской революціи; а тов. Ничипорукъ виноватъ въ томъ, что почему-то не понравился администраціи упомянутой компаніи, гдѣ онъ работалъ.

Товарищи! Мы находимъ совершенно лишнимъ напоминать вамъ, что дѣло Мельникова и Ничипорука есть наше личное, рабочее дѣло.

Если мы не покажемъ нашу солидарность съ ними, если мы не приложимъ всѣ старанія къ ихъ освобожденію, то имъ грозитъ долголѣтнее тюремное заключеніе.

Помогите! Устраивайте предпріятія, собирайте деньги по подписнымъ листамъ, жертвуйте сами; словомъ, дѣлайте все возможное, дабы вырвать нашихъ товарищей изъ когтей палача.

Для веденія дѣла, намъ нужны **минимумъ 1.000 долл. Помощь нужна сейчасъ же.**

Деньги высылайте по адресу:
K. Blackman, 602½ Poplar St., Philadelphia, Pa.

Съ товарищескимъ привѣтомъ
С. Р. Р. гор. Филадельфіи.

КЪ СВѢДѢНІЮ ТОВАРИЩЕЙ.

Вначалѣ апрѣля с. г., къ тов. А. Роде явилась товарищъ Женя Суратъ и заявила, что, въ интересахъ движенія, равно какъ и по другимъ, личнымъ соображеніямъ, она считаетъ своимъ долгомъ довести до свѣдѣнія товарищей, что настоящее имя мужа ея, проживающаго вмѣстѣ съ нею въ г. Саутъ-Бетлегемѣ подъ именемъ Александра Сэттэна, — **Матвѣй Сотниковъ.** По предложенію т. Роде, товарищъ Суратъ, нѣсколько позднѣе, предоставила въ его распоряженіе нѣкоторые документы по дѣлу М. Сотникова, имѣвшему мѣсто въ Парижѣ въ 1912-мъ году, а именно: собственноручную рукопись М. Сотникова и № 14 журнала «Былое» (подъ ред. В. Л. Бурцева), въ которомъ имѣется статья объ этомъ дѣлѣ.

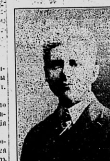
После того, какъ тов. А. Роде освѣдомилъ о происшедшемъ другихъ членовъ Издательской Группы, а также по просмотрѣ представленныхъ Суратъ документовъ и по провѣркѣ факта вообще, члены Группы единогласно рѣшили:

1) предать гласности обнаруженіе, въ лицѣ Александра Сэттэна, скрывавшагося подъ этимъ именемъ **Матвѣя Сотникова;**

2) напомнить товарищамъ и освѣдомить не знающихъ о томъ, что въ 1912-мъ году, въ г. Парижѣ, М. Сотниковъ, явившись къ В. Л. Бурцеву, заявилъ послѣднему, что онъ, Сотниковъ, состоитъ, въ теченіе уже двухъ съ половиною лѣтъ, на службѣ Охраннаго Отдѣленія въ качествѣ «секретнаго сотрудника» (провокатора) и что онъ вступилъ въ Охранное Отдѣленіе съ революціонными, но не удавшимися ему цѣлями;

и 3) что, скрывшись впослѣдствіи изъ Парижа и переѣхавъ въ Америку, М. Сотниковъ проживалъ, подъ именемъ Александра Сэттэна, въ г. Нуаркѣ, а затѣмъ въ г. Саутъ-Бетлегемѣ и принималъ участіе въ работѣ мѣстныхъ Союзовъ Р. Р., не вступая, однако, въ число членовъ указанныхъ организацій.

Доводя до свѣдѣнія всѣхъ товарищей объ обнаруженномъ, такимъ образомъ, фактѣ, Изд. Груп[illegible] дать, на [illegible] случай, фотографическую карточку М. Сотникова.



ИЗВѢЩЕНІЕ.

Мы, члены Союза Русскихъ Рабочихъ г. Честера, Па., извѣщаемъ, что, по случаю отъѣзда активныхъ членовъ Союза и преслѣдованій со стороны мѣстной полиціи, не дающей возможности вести нашу работу, мы прекращаемъ свою дѣятельность въ названномъ городѣ. Изъ оставшихся въ кассѣ Союза денегъ рѣшено выдать 20 долл. больному товарищу, члену С. Р. Р. г. Филадельфіи, А. Соколову, а остальные 14 долл. передать въ фондъ защиты товарищей, арестованныхъ въ Трентонѣ, Нью-Джерзей. Печать и книги переданы С. Р. Р. г. Филадельфіи.

Т. Лигатно.

ЧИКАГО.

На помощь русской революціи.

Чикагская Конференція Россійскихъ Соц. Организацій Помощи Русской Революціи устраиваетъ въ субботу вечеромъ, 26-го мая, въ Вестъ Сайдъ Аудиторіумъ, уг. Тэйлоръ и Ресинъ, Интернаціональный концертъ и балъ, весь доходъ съ котораго пойдетъ въ пользу русской революціи. Въ концертѣ примутъ участіе, кромѣ различныхъ соц. хоровъ, также извѣстный оркестръ «Тамбурицъ», Юго-Славянской Соц. Федераціи. Конференція зоветъ всѣхъ выходцевъ изъ Россіи, а также всѣхъ сочувствующихъ побѣдѣ россійскаго пролетаріата, посѣтить это предпріятіе и пригласить своихъ друзей. Въ конференціи принимаютъ участіе всѣ національности выходцевъ изъ Россіи; поэтому надѣемся, что всѣ выходцы горячо отзовутся на призывъ и сдѣлаютъ предпріятіе успѣшнымъ. Билеты уже можно достать у всѣхъ делегатовъ конференціи, а также ежевечерно въ помѣщеніи Русскаго отдѣла С. П., на 1379 Блу-Айландъ авеню, около 14-й улицы, и на нордъ сайдѣ у т. Чумака на квартирѣ, 2604 Вестъ Дивижэнъ стр.

Не забудьте 26-го мая, на помощь Русской Революціи.

ОТЪ «ИЗД. ГРУППЫ».

Тов. З. Сторожевъ, уѣзжая въ Россію, проситъ всѣхъ, получившихъ подписные листы для сбора денегъ на оказаніе ему помощи во время болѣзни, отослать эти листы съ деньгами въ «Г. Т.». Изъ поступившихъ денегъ часть должна пойти на покрытіе 25 долл., полученныхъ имъ заимообразно отъ Издательской Группы, а остатокъ, если таковой будетъ, въ революціонный фондъ.

ФИЛАДЕЛЬФІЯ, ПА.

Въ воскресенье, 27 мая, въ помѣщеніи Союза Русскихъ Рабочихъ, 701 Нордъ Маршаллъ стр., устраивается дискуссія на тему: «О свободномъ соглашеніи». Начало въ 5 ч. веч. Входъ безплатный.

НА ОСНОВАНІЕ АНАРХО-СИНДИКАЛИСТСКАГО ОРГАНА ВЪ РОССІИ И НА ОРГАНИЗАЦІЮ ДВИЖЕНІЯ.

Съ 15-го по 22-е мая 1917 г.

С.-Бетлегемъ, Па. Собр. т. Чикинскимъ отъ А. Чикинскаго 1 д., В. Крисевича, нераз., Рнансели, А. Куба, М. Волша и В. Деркача по 50 с., С. Скобля, Л. С., П. Среглица, нераз. и А. Р. по 25 с.

Собр. т. В. Крисевичемъ отъ В. Крисевича и Н. Микитюка по 5 д., А. Чикинскаго, К. Головейко, Е. Шевчука, К. Марковида, И. Козлюка, П. Еворска и В. Киселева по 1 д., Непав. и Цая по 50 с., Н. Корейко 25 с. и К. 10 с.

Собр. т. Смоленскимъ отъ І. Смоленскаго 10 д., А. Чикинскаго 5 д., М. Никитюка и Н. Айпорпса по 1 д.

Вотербури, Конн. Собр. т. Чаюномъ отъ Д. Чаюна и П. Бойко по 2 д., В. Загорольняго 1 д., В. Федорова, Д. Жука, неразборчиво, Я. Долговина и С. Милевчика по 50 с., Антова и П. Гуревскаго по 25 с.

Отъ С. Р. Р. доходъ съ предпріятія 21 д. 85 с.

Нью-Гейвенъ, Конн. Собр. т. Зимницкимъ отъ М. Заборскаго и К. Крамича по 50 с., Д. Быгуля, Н. Петерсона, С. Машуты, Михаила, Г. Гульсмана, А. Ранецкаго, К. Назарчука и неразб. по 25 с., А. А. 10 с.

Бютъ, Монт. Отъ русской библіотеки 70 д.

Ст. Луисъ, Мо. Собр. т. Ротштейномъ отъ Лайдисъ Окзиліэри 1 д., М. Свердлика и Г. Лернера по 50 с., Ф. Басора, Б. Матрика и Н. Дейча по 25 с., А. Бронна 15 с., Е. Сонштейнъ 10 с.

Балтимора, Мд. Черезъ С. Р. Р. отъ С. Жедика, С. Савчука и М. Шмидта по 1 д., А. Ратнека, Н. Братча, Н. Ола, А. Ола, Г. Бунте, А. Паделя, А. Либсберга и К. Мачинскаго по 50 с., С. Шерба, О. Фрейденберга, К. Джапсона и неразборч. по 25 с., В. Михайлевича 20 с.

Винипегъ, Кан. Собр. т. Харитоновымъ отъ Харитонова и Ф. Веріера по 1 д., Арженукина, неразборчиво и Я. Лейбовича по 50 с., Рачмонда, К. Мовшова, Якобсова и нераз. по 25 с., М. Страчепа 10 с.

Собр. т. Виноградовымъ отъ М. Виноградова 2 д., В. Виноградова, И. Столмана, А. Соболева, В. Виноградова и М. Баллаго 1 д., С. Блоха и Г. Грачевберга по 50 с., и отъ разныхъ лицъ, фамиліи которыхъ неразборчивы, 2 д. 30 с.

Санъ-Франциско, Кал. Собр. т. Петаповичемъ отъ П. Перуповича 3 д., М. Милосевича 2 д., Н. Петаповича, В. Васильева и М. Глумака по 1 д.

Бостонъ, Масс. Собр. т. Коганомъ отъ М. Тобіаса и І. Когана по 1 д., Ефросъ, Л. Голубца и Б. Лумера по 50 с., и неразборчиво 25 с.

Гарднеръ, Масс. Собр. т. Буйницкимъ отъ С. Буйницкаго 1 д., Захара 50 с.

Детройтъ, Мич. Собр. т. Синьковымъ отъ С. Синькова 1 д. 50 с., Н. Кравчука и М. Кравчука по 50 с., К. Соловьевой, М. Ефимовича, А. Гулевича и Н. Ипколо по 25 с.

Отъ А. Филипчука. 1 д.

Буффало, Н.-І. Собр. т. Чижевскимъ отъ Л. Чижевскаго 75 с., Г. Кфугляка 25 с.

Нуаркъ, Н.-Дж. Черезъ С. Р. Р. отъ М. Савицкаго 3 д., нѣкто, Д. Хипейко и А. Русецкаго по 1 д., К. Павлюковича 25 с.

Нью-Іоркъ, Н.-І. Отъ Б. Плоткина 1 д.

Отъ Банова 1 д.

Отъ В. Волина 1 д.

Детройтъ, Мич. Собр. на митингѣ С. Р. Р. 18 д. 50 с.

За недѣлю	216.05
Предыдущ. поступленій	6124.72
Всего	6340.77

КАССОВЫЙ ОТЧЕТЪ ИЗДАТЕЛЬСКОЙ ГРУППЫ «ГОЛ. ТРУДА».

Съ 1 декабря 1916 г. по 1 января 1917 г.

Приходъ:	
Оставалось	1045.46
Поступило:	
За подписку на «Г. Т.»	70.55
Отъ продажи «Г. Т.»	149.96
За литературу	290.82
За объявленія	1.00
Вспомоществованій	380.94
Для разныхъ организацій и лицъ	111.42
Въ фонды:	
Литер.-революціонный	18.75
Агитаціонный	25.48
Федеративный	10.92
Типографскій	5.00
За членскія книжки	2.30
Итого за декабрь	1067.14
Всего съ остаткомъ	2112.60
Расходъ:	
Наборъ, бумага и печатаніе №№ 115.116 и 117	175.66
Помѣщеніе и освѣщеніе	8.00
Комната для книжнаго склада	4.00
Жалованье редактору за 5 недѣль	80.00
Жалованье секретарю за 5 недѣль	50.00
Жалов. конторщ. за 5 недѣль	50.00
Почтовые расходы	44.24
Канцелярскіе расходы	8.68
Упаковка и доставка газеты на почту	14.35
На покупку литературы	119.17
На изданіе литературы	79.75
На погашеніе долга типографіи	100.00
На устройство митинга	5.00
Тов. Корну на погашеніе долга	100.00
Передано разнымъ организаціямъ и лицамъ	113.36
Изъ фондовъ:	
Литер.-револ. на пересылку	4.23
Агитац. на жалов. разъѣздному агитатору за 4 недѣли	32.00
Всего въ расходѣ	988.44
Къ 1 января 1917 г. состоитъ въ остаткѣ	1124.16
Изъ нихъ числится:	
Занятыхъ на изд. литературы	224.70
Въ лит.-револ. фондѣ	326.55
Въ агитаціонномъ	259.16
Въ федеративномъ	79.68
Въ типографскомъ	118.50
Принадлежащихъ разнымъ организаціямъ и лицамъ	115.57
Итого	1124.16

Примѣчаніе 1-е. Возвращено въ теченіе декабря въ пополненіе позаимствованныхъ на изданіе «Г. Т.» изъ литер.-революц. фонда 155.17 и остается позаимствованными изъ того же фонда 55.54.

Примѣчаніе 2-е. Долгъ т. Ничипоруку 500.00 и т. Корну 75.00

КАССОВЫЙ ОТЧЕТЪ ИЗДАТЕЛЬСКОЙ ГРУППЫ «ГОЛ. ТРУДА».

Съ 1 января по 1 февраля, 1917 г.

Приходъ:	
Оставалось	1124.16
Поступило:	
За подписку на «Г. Т.»	105.78
Отъ продажи «Г. Т.»	55.34
За литературу	345.88
За объявленія	18.58
Вспомоществованій	186.4[illegible]
Для разныхъ организ. и лицъ	208.95
Въ фонды:	
Литер.-революціонный	12.90
Агитаціонный	18.06
Федеративный	7.74
За членскія книжки	1.35
Итого за январь	961.00
Всего съ остаткомъ	2085.16
Расходъ:	
Наборъ, бумага и печатаніе №№ 118.119, 120 и 121	234.85
Помѣщеніе и освѣщеніе	12.00
Жалованье редактору за 4 недѣли	64.00
Жалованье секретарю за 4 недѣли	40.00
Жалованье конторщику за 4 недѣли	40.00
Почтовые расходы	28.12
Пластинки для адресовъ	6.00
Упаковочные матеріалы	5.36
На покупку литературы	194.45
На изданіе литературы	50.35
Передано разн. организ. и лицамъ	14.00
Тов. Корну на погашеніе долга	75.00
На поѣздку на съѣздъ	31.20
Изъ фондовъ:	
Агитаціоннаго на жалованье разъѣздному агитатору за 4 недѣли	32.00
Федеративнаго: за 3 телеграммы въ С.-Франциско и Эверетъ	3.00
На поѣздку на съѣздъ въ Кливландъ	31.20
Всего въ расходѣ	861.56
Къ 1 февралѣ состоитъ въ остаткѣ	1223.60
Изъ нихъ числится:	
Занятыхъ на изданіе литературы	174.35
Въ литер.-револ. фондѣ	321.59
Въ агитаціонномъ	245.22
Въ федеративномъ	54.57
Въ типографскомъ	118.50
Принадлежащихъ разнымъ организаціямъ и лицамъ	309.37
Итого	1223.60

Примѣчаніе 1-е. Въ теченіе января позаимствовано изъ литер.-революц. фонда на изданіе «Г. Т.» 17.86, а съ ранѣе позаимствованными 73.40.

Примѣчаніе 2-е. Долга т. Ничипоруку 500.00.

КАССОВЫЙ ОТЧЕТЪ ИЗДАТЕЛЬСКОЙ ГРУППЫ «ГОЛ. ТРУДА».

Съ 1 февраля по 1 марта, 1917 г.

Приходъ:	
Оставалось	1223.60
Поступило:	
За подписку на «Г. Т.»	76.93
Отъ продажи «Г. Т.»	61.70
За литературу	217.52
За объявленія	17.00
Вспомоществованій	137.71
Для разныхъ организ. и лицъ	459.15
Въ фонды:	
Литер.-революціонный	3.75
Агитаціонный	5.18
Федеративный	2.22
Итого за февраль	981.14
Всего съ остаткомъ	2204.74
Расходъ:	
Наборъ, бумага и печатаніе №№ 122, 123, 124, 125 и 126	323.22
Помѣщеніе и освѣщеніе	12.00
Жалованье редактору за 4 недѣли	64.00
Жалованье секретарю за 4 недѣли	40.00
Жалованье конторщику за 4 недѣли	40.00
Почтовые расходы	59.77
Конверты и бланки	11.25
Упаковочный матеріалъ	5.77
Канцелярскіе расходы	1.03
Упаковка и доставка газеты на почту	19.00
На покупку литературы	62. 55
На изданіе литературы	65.67
Изъ фондовъ:	
Литер.-револ. — на литературу	100.00
Федеративнаго — на защиту арестованныхъ въ С.-Франциско и Эверетъ	25.00
На членскія марки	3.00
Агитаціоннаго — на жалованье разъѣздному агитатору за 4 недѣли	32.00
Всего въ расходѣ	864.26
Къ 1 марта состоитъ въ остаткѣ	1340.48
Изъ нихъ числится:	
Занятыхъ на изданіе литературы	108.68
Въ литер.-революц. фондѣ	97.61
Въ агитаціонномъ	218.40
Въ федеративномъ	28.79
Въ типографскомъ	118.50
Принадлежащихъ разнымъ организаціямъ и лицамъ	768.50
Итого	1340.48

Примѣчаніе 1-е. Въ теченіе февраля позаимствовано изъ литер.-революц. фонда на изданіе «Г. Т.» 127 д. 73 с., а съ ранѣе позаимствованными 201 д. 13 с.

Примѣчаніе 2-е. Долга т. Ничипоруку 500 д.

КАССОВЫЙ ОТЧЕТЪ ИЗДАТЕЛЬСКОЙ ГРУППЫ «ГОЛ. ТРУДА».

Съ 1 марта по 1 апрѣля 1917 года.

Приходъ:	
Оставалось	1340.48
Поступило:	
За подписку на «Г. Т.»	115.00
Отъ продажи «Г. Т.»	59.27
За литературу	389.83
За объявленія	10.40
Вспомоществованій	321.06
Для разныхъ организац. и лицъ	69.90
На изданіе газеты въ Россіи	1198.70
Въ фонды:	
Литер.-революціонный	14.40
Агитаціонный	20.02
Федеративный	8.58
За членскія книжки	3.05
Итого за мартъ	2209.61
Всего съ остаткомъ	3550.09
Расходъ:	
Наборъ, бумага и печатаніе №№ 127, 128, 129 и 130	241.84
Помѣщеніе и освѣщеніе	12.00
Жалованье редактору за 4 недѣли	64.00
Жалованье секретарю за 5 недѣль	50.00
Жалованье конторщику за 5 недѣль	50.00
Почтовые расходы	69.30
Упаковка и доставка газеты на почту	27.35
Телеграммы	2.30
Конференціи противъ войны	5.00
На изданіе газеты въ Россіи	800.00
На покупку литературы	155.73
На изданіе литературы	191.12
Изъ фондовъ:	
Литер.-революціоннаго:	
На литературу	10.00
На воззванія и подп. листы	36.98
На пересылку	22.63
Агитаціоннаго:	
Жалованье разъѣздн. агитатору за 4 недѣли	32.00
Всего въ расходѣ	1770.25
Къ 1 апрѣля состоитъ въ остаткѣ	1788.81
Изъ нихъ числится:	
На изданіе газеты въ Россіи	398.70
Въ литер.-революц. фондѣ	487.00
Въ агитаціонномъ	208.43
Въ федеративномъ	40.42
Въ типографскомъ	118.50
Принадлежащихъ разнымъ организаціямъ и лицамъ	837.80
Итого	1788.81

Примѣчаніе 1-е. Возвращено въ литер.-револ. фондъ на пополненіе позаимствованныхъ 144.60 и остается долга 56.53.

Примѣчаніе 2-е. Долга т. Ничипоруку 500.00.

Въ конторѣ «Г. Т.» хранятся письма для: В. Любича, Г. Кустановича, І. Финга, Т. Дзинкъ, Шкляра, Д. Баранова, Я. Квасюка, Шпфона, Нельсона, Петра Лаврова, Иксова, А. Засьма, А. Ильченко, Г. Уманскаго, Колесникова, М. Фельдмана, Г. Фельдмана.

Примѣчаніе. Всѣ поступившія въ контору «Г. Т.» письма для разныхъ лицъ, будутъ переданы, послѣ 10 іюня, на храненіе контору «Новаго Міра», 77 Маркетъ Плэйсъ, Нью-Іоркъ.

КЪ СВѢДѢНІЮ.

Кассовый отчетъ Изд. Группы «Гол. Труда» за апрѣль мѣс., равно какъ и нѣкоторые другіе, не умѣстившіеся въ этомъ номерѣ, отчеты будутъ напечатаны въ ближайшемъ будущемъ въ «Нов. Мірѣ».

НУАРКЪ, Н. ДЖ.! ВНИМАНІЕ НУАРКЪ, Н. ДЖ.!

Союзъ Русскихъ Рабочихъ города Нуарка

— ВЪ СУББОТУ, 16-ГО ІЮНЯ, 1917 ГОДА —

въ KANDELES NEW AUDITORIUM HALL

557-559 Market St., cor. Van-Buren St.

— устраиваетъ —

ГРАНДІОЗНЫЙ ИНТЕРНАЦІОНАЛЬНЫЙ БАЛЪ

— ТАНЦЫ ДО УТРА —

Роскошная лотерея, летучая почта, бой конфетти, серпантинъ и пр. развлеченія. Назначенъ призъ за летучую почту.

ВСТУПИТЕЛЬНОЕ СЛОВО СКАЖЕТЪ ТОВ. ШАТОВЪ.

Весь доходъ поступитъ на изданіе рабочей газеты въ Россіи.

Начало въ 7 ч. веч. Входъ 25 с., гардеробъ 5 с.

цп 11968
ГОСУДАРСТВЕННАЯ ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКАЯ БИБЛИОТЕКА